

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2005. július 22.)

a 753/2004/EK rendelet értelmében a 2003., 2004. és 2005. referenciaévre összeállítandó statisztikákra vonatkozóan egyes tagállamok számára eltérések engedélyezéséről

(az értesítés a C(2005) 2773. számú dokumentummal történt)

(Csak az észt, a görög, a francia, az olasz, a lett, a litván, a magyar, a máltai, a holland, a német, a svéd és az angol nyelvű szöveg hiteles.)

(EGT vonatkozású szöveg)

(2005/686/EK)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel az 1608/2003/EK európai parlamenti és tanácsi határozatnak a tudományos és technológiai statisztikák tekintetében történő végrehajtásáról szóló, 2004. április 22-i 753/2004/EK bizottsági rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak melléklete 1. és 2. szakaszára,

mivel:

- (1) A 753/2004/EK rendelet tartalmazza a közösségi tudományos és technológiai statisztikák összeállításához használandó egységes követelményrendszer, fogalommeghatározások és kategóriák hivatkozási alapját annak érdekében, hogy e követelményrendszer, fogalommeghatározások és kategóriák alapján a tagállamoktól jó minőségű statisztikai adatok érkezzenek.
- (2) A 753/2004/EK rendelet melléklete 1. szakaszának 3. pontja előírja, hogy amennyiben a nemzeti statisztikai rendszerek jelentős megváltoztatására van szükség, a Bizottság az első referenciaévre, azaz 2003-ra összeállított kutatási és fejlesztési statisztikák tekintetében eltéréseket engedélyezhet a tagállamoknak. Rendkívül kivételes esetekben ez az eltérési időszak egyes változók regionális bontásánál meghosszabbítható.
- (3) A 753/2004/EK rendelet melléklete 2. szakaszának 3. pontja előírja, hogy amennyiben a nemzeti statisztikai rendszerek jelentős megváltoztatására van szükség, a Bizottság az első referenciaévre, azaz 2004-re összeállított kormányzati költségvetési előirányzatokkal, illetve kutatási és fejlesztési kiadásokkal (GBAORD) kapcsolatos statisztikák tekintetében eltéréseket engedélyezhet a tagállamoknak.
- (4) Ilyen eltéréseket kérelmeztek Belgium, Észtország, Görögország, Franciaország, Írország, Olaszország, Lettország,

Litvánia, Luxemburg, Magyarország, Málta, Hollandia, Ausztria, Svédország és az Egyesült Királyság hatóságai.

- (5) A Bizottsághoz (Eurostathoz) beérkező információk szerint az érintett tagállamok kérelmeinek indítéka az, hogy statisztikai rendszerükben jelentős változtatások szükségesek.
- (6) A kérelmezett eltéréseket ezért engedélyezni kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Belgium, Észtország, Görögország, Franciaország, Írország, Olaszország, Lettország, Litvánia, Luxemburg, Magyarország, Málta, Hollandia, Ausztria, Svédország és az Egyesült Királyság részére az ennek a határozatnak a mellékletében meghatározott eltérések engedélyezésre kerülnek.

2. cikk

E határozat címzettje a Belga Királyság, az Észt Köztársaság, a Görög Köztársaság, a Francia Köztársaság, Írország, az Olasz Köztársaság, a Lett Köztársaság, a Litván Köztársaság, a Luxemburgi Nagyhercegség, a Magyar Köztársaság, a Máltai Köztársaság, a Holland Királyság, az Osztrák Köztársaság, a Svéd Királyság, valamint Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királysága.

Kelt Brüsszelben, 2005. július 22-én.

a Bizottság részéről
Joaquín ALMUNIA
a Bizottság tagja

⁽¹⁾ HL L 118., 2004.4.23., 23. o.

MELLÉKLET

ENGEDÉLYEZETT ELTÉRÉSEK

Kutatási és fejlesztési statisztikák

Változók	Bontások, amelyektől az eltérés engedélyezett
Belgium	
K+F személyi állomány tényleges létszáma (fő)	Régió szerint (NUTS 2): 1.11.5.0, 1.11.5.2, 1.11.5.3, 1.11.5.4; foglalkozás és nem szerint: 1.11.1.0, 1.11.1.2; képesítés és nem szerint: 1.11.2.0, 1.11.2.2; fő tudományos terület és nem szerint: 1.11.4.2
Kutatók tényleges száma (fő)	Régió szerint (NUTS 2): 1.12.5.0, 1.12.5.2, 1.12.5.3, 1.12.5.4; nem szerint: 1.12.1.0, 1.12.1.2; fő tudományos terület és nem szerint: 1.12.4.2
K+F személyi állomány létszáma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	Régió szerint (NUTS 2): 1.13.5.0, 1.13.5.2, 1.13.5.3, 1.13.5.4
Kutatók száma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	Régió szerint (NUTS 2): 1.14.5.0, 1.14.5.2, 1.14.5.3, 1.14.5.4
Házon belüli K+F kiadások	Régió szerint (NUTS 2): 1.20.10.0, 1.20.10.2, 1.20.10.3, 1.20.10.4
Görögország	
K+F személyi állomány tényleges létszáma (fő)	Foglalkozás és nem szerint: 1.11.1; képesítés és nem szerint: 1.11.2; gazdasági tevékenység szerint: 1.11.13; fő tudományos terület és nem szerint: 1.11.4; régió szerint (NUTS 2): 1.11.5; gazdasági tevékenység és nem szerint: 1.11.7
Kutatók tényleges száma (fő)	Nem szerint: 1.12.1; gazdasági tevékenység szerint: 1.12.3; fő tudományos terület és nem szerint: 1.12.4; régió szerint (NUTS 2): 1.12.5
K+F személyi állomány létszáma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.13.0.0 – 1.13.0.4 (előzetes eredmények) Foglalkozás szerint: 1.13.1; képesítés szerint: 1.13.2; gazdasági tevékenység szerint: 1.13.3; régió szerint (NUTS 2): 1.13.5; méretkategória szerint: 1.13.6
Kutatók száma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.14.0.0 – 1.14.0.4 (előzetes eredmények) Gazdasági tevékenység szerint: 1.14.3; régió szerint (NUTS 2): 1.14.5; méretkategória szerint: 1.14.7
Házon belüli K+F kiadások	1.20.0.0, 1.20.0.2, 1.20.0.3, 1.20.0.4 (előzetes eredmények); pénzeszközök forrása szerint: 1.20.1; költségfajta szerint: 1.20.4; gazdasági tevékenység szerint: 1.20.5; méretkategória szerint: 1.20.6; pénzeszközök forrása és méretkategória szerint: 1.20.7; régió szerint (NUTS 2): 1.20.10
Franciaország	
K+F személyi állomány tényleges létszáma (fő)	Bontás nélkül: 1.11.1; régió szerint (NUTS 2): 1.11.5; fő tudományos terület és nem szerint: 1.11.4; gazdasági tevékenység és nem szerint: 1.11.7 Az 1.11.5 és 1.11.7 eredmény esetében az átadási időszak 18 hónap helyett 20 hónap
Kutatók tényleges száma (fő)	Gazdasági tevékenység szerint: 1.12.3; régió szerint (NUTS 2): 1.12.5 Az 1.12.3 és 1.12.5 eredmény esetében az átadási időszak 18 hónap helyett 20 hónap
K+F személyi állomány létszáma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.13.0.0 – 1.13.0.4 (előzetes eredmények) Régió szerint (NUTS 2): 1.13.5 Az 1.13.5 eredmény esetében az átadási időszak 18 hónap helyett 20 hónap
Kutatók száma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.14.0.0 – 1.14.0.4 (előzetes eredmények) Gazdasági tevékenység szerint: 1.14.3; régió szerint (NUTS 2): 1.14.5 Az 1.14.3 – 1.14.5 eredmény esetében az átadási időszak 18 hónap helyett 20 hónap
Házon belüli K+F kiadások	Régió szerint (NUTS 2): 1.20.10 Az 1.20.10 eredmény esetében az átadási időszak 18 hónap helyett 20 hónap

Változók	Bontások, amelyektől az eltérés engedélyezett
Írország	
K+F személyi állomány tényleges létszáma (fő)	Fő tudományos terület és nem szerint: 1.11.4.2, 1.11.4.3
Kutatók tényleges száma (fő)	Fő tudományos terület és nem szerint: 1.12.4.2, 1.12.4.3
Olaszország	
K+F személyi állomány tényleges létszáma (fő)	Fő tudományos terület és nem szerint: 1.11.4.2
Kutatók tényleges száma (fő)	Fő tudományos terület és nem szerint: 1.12.4.2
K+F személyi állomány létszáma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.13.0.0, 1.13.0.2
Kutatók száma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.14.0.0, 1.14.0.2
Házon belüli K+F kiadások	1.20.0.0, 1.20.0.2; pénzeszközök forrása szerint: 1.20.1.0, 1.20.1.2
Luxemburg	
K+F személyi állomány létszáma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.13.0.0 – 1.13.0.4 (előzetes eredmények)
Kutatók száma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.14.0.0 – 1.14.0.4 (előzetes eredmények)
Házon belüli K+F kiadások	1.20.0.0 – 1.20.0.4 (előzetes eredmények)
Málta	
K+F személyi állomány tényleges létszáma (fő)	Összes eredmény, kivéve 1.11.0.0 – 1.11.0.4
Kutatók tényleges száma (fő)	Összes eredmény, kivéve 1.12.0.0 – 1.12.0.4
K+F személyi állomány létszáma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.13.0.0 – 1.13.0.4 (előzetes eredmények) Összes eredmény, kivéve 1.13.0.0 – 1.13.0.4
Kutatók száma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.14.0.0 – 1.14.0.4 (előzetes eredmények) Összes eredmény, kivéve 1.14.0.0 – 1.14.0.4
Házon belüli K+F kiadások	1.20.0.0 – 1.20.0.4 (előzetes eredmények) Összes eredmény, kivéve 1.20.0.0 – 1.20.0.4
Hollandia	
K+F személyi állomány létszáma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.13.0.0 – 1.13.0.4 (előzetes eredmények)
Kutatók száma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.14.0.0 – 1.14.0.4 (előzetes eredmények)
Házon belüli K+F kiadások	1.20.0.0 – 1.20.0.4 (előzetes eredmények)

Változók	Bontások, amelyektől az eltérés engedélyezett
Ausztria	
K+F személyi állomány tényleges létszáma (fő), kutatók tényleges száma (fő), K+F személyi állomány létszáma teljes munkaidőre átszámítva (FTE), kutatók száma teljes munkaidőre átszámítva (FTE), házon belüli K+F kiadások	Az összes eredmény esetében az első referenciaév 2003 helyett 2004. Az összes előzetes eredmény esetében az első referenciaév 2003 helyett szintén 2004
Svédország	
K+F személyi állomány tényleges létszáma (fő)	Fő tudományos terület és nem szerint: 1.11.4.3; régió szerint (NUTS 2): 1.11.5.0, 1.11.5.2, 1.11.5.4
Kutatók tényleges száma (fő)	Fő tudományos terület és nem szerint: 1.12.5.3; régió szerint: 1.12.5.0, 1.12.5.2, 1.12.5.4
K+F személyi állomány létszáma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.13.0.0 – 1.13.0.4 (előzetes eredmények); régió szerint: 1.13.5.0, 1.13.5.2, 1.13.5.4
Kutatók száma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	1.14.0.0 – 1.14.0.4 (előzetes eredmények); régió szerint: 1.14.5.0, 1.14.5.2, 1.14.5.4
Házon belüli K+F kiadások	1.20.0.0 – 1.20.0.4 (előzetes eredmények); régió szerint: 1.20.10.0, 1.20.10.2, 1.20.10.4
K+F statisztikák az üzleti vállalkozási szektorban	Az összes eredmény esetében: csak a legalább 50 alkalmazottat foglalkoztató vállalatok érintettek
K+F statisztikák a kormányzati szektorban	Az összes eredmény esetében: kivéve a regionális és helyi önkormányzatot
Egyesült Királyság	
K+F személyi állomány tényleges létszáma (fő)	Bontás nélkül: 1.11.0.0, 1.11.0.1, 1.11.0.2, 1.11.0.4; nem szerint: 1.11.1.0, 1.11.1.1, 1.11.1.2, 1.11.1.4; képesítés és nem szerint: 1.11.2.0, 1.11.2.1, 1.11.2.2, 1.11.2.4; gazdasági tevékenység szerint: 1.12.1.1; fő tudományos terület és nem szerint: 1.11.4; gazdasági tevékenység és nem szerint: 1.11.7 Eltérések 2003-ra és 2005-re: régió szerint (NUTS 2): 1.11.5.0, 1.11.5.1, 1.11.5.2, 1.11.5.4
Kutatók tényleges száma (fő)	Bontás nélkül: 1.12.0.0, 1.12.0.1, 1.12.0.2, 1.12.0.4; foglalkozás és nem szerint: 1.12.1.0, 1.12.1.1, 1.12.1.2, 1.12.1.4; képesítés és nem szerint: 1.12.2.0, 1.12.2.1, 1.12.2.2, 1.12.2.4; gazdasági tevékenység szerint: 1.12.1.3; fő tudományos terület és nem szerint: 1.12.4 Eltérések 2003-ra és 2005-re: régió szerint (NUTS 2): 1.12.5.0, 1.12.5.1, 1.12.5.2, 1.12.5.4
K+F személyi állomány létszáma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	Az 1.13.0 bontás nélküli előzetes eredmények esetében az adatok a referencia-időszak naptári évének végét követő 15 hónapon belül kerülnek átadásra Bontás nélkül: 1.13.0.0, 1.13.0.2; foglalkozás szerint: 1.13.1.0, 1.13.1.2; képesítés és nem szerint: 1.13.2.0, 1.13.2.2 Eltérések 2003-ra és 2005-re: régió szerint (NUTS 2): 1.13.5.0, 1.13.5.2, 1.13.5.4
Kutatók száma teljes munkaidőre átszámítva (FTE)	Az 1.14.0 bontás nélküli éves eredmények esetében az adatok a referencia-időszak naptári évének végét követő 15 hónapon belül kerülnek átadásra Bontás nélkül: 1.14.0.0, 1.14.0.2 Eltérések 2003-ra és 2005-re: régió szerint (NUTS 2): 1.14.5.0, 1.14.5.2, 1.14.5.4
Házon belüli K+F kiadások	Az 1.20.0 bontás nélküli éves eredmények esetében az adatok a referencia-időszak naptári évének végét követő 15 hónapon belül kerülnek átadásra Költségfajta szerint: 1.20.4.0, 1.20.4.2, 1.20.4.4 Eltérések 2003-ra és 2005-re: régió szerint (NUTS 2): 1.20.10.0, 1.20.10.2, 1.20.10.4

Kormányzati költségvetési előirányzatokkal, illetve kutatási és fejlesztési kiadásokkal (GBAORD) kapcsolatos statisztikák

Változók
Észtország
Kormányzati K+F kiadások az ideiglenes költségvetésben (21.0)
Kormányzati K+F kiadások a végleges költségvetésben (21.1)
Görögország
Kormányzati K+F kiadások az ideiglenes költségvetésben (21.0); az adatok a referencia-időszak naptári évének végét követő nyolc hónapon belül kerülnek átadásra.
Kormányzati K+F kiadások a végleges költségvetésben (21.1); az adatok a referencia-időszak naptári évének végét követő 14 hónapon belül kerülnek átadásra.
Franciaország
Kormányzati K+F kiadások az ideiglenes költségvetésben (21.0)
Olaszország
Kormányzati K+F kiadások az ideiglenes költségvetésben (21.0)
Kormányzati K+F kiadások a végleges költségvetésben (21.1)
Lettország
Kormányzati K+F kiadások az ideiglenes költségvetésben (21.0)
Kormányzati K+F kiadások a végleges költségvetésben (21.1)
Litvánia
Kormányzati K+F kiadások az ideiglenes költségvetésben (21.0)
Kormányzati K+F kiadások a végleges költségvetésben (21.1)
Luxemburg
Kormányzati K+F kiadások az ideiglenes költségvetésben (21.0)
Kormányzati K+F kiadások a végleges költségvetésben (21.1)
Magyarország
Kormányzati K+F kiadások az ideiglenes költségvetésben (21.0)
Kormányzati K+F kiadások a végleges költségvetésben (21.1)
Málta
Kormányzati K+F kiadások az ideiglenes költségvetésben (21.0)
Kormányzati K+F kiadások a végleges költségvetésben (21.1)